

1. > Trasformare le frasi dal discorso diretto al discorso indiretto. p. 266

Es. Lucio disse: «Domani andrò da Stefano, ma oggi devo rimanere a casa per aiutare mia madre».

Lucio disse che **il giorno dopo sarebbe andato** da Stefano, ma (che) **quel giorno doveva** rimanere a casa per aiutare **sua** madre.

- 1) Lei disse: «Mio fratello studia ingegneria elettronica all'Università».
.....
- 2) Suo padre disse: «Adesso è troppo tardi. Andremo domani dalla zia».
.....
- 3) Rispose: «Non ho ancora finito di studiare la lezione per domani».
.....
- 4) Lui mi ordinò: «Prendi tutti i tuoi libri e vieni subito con me!»
.....
- 5) Mia sorella mi confidò: «Passeggiando ho incontrato Alessandro».
.....
- 6) Il professore disse: «Mi piacerebbe che voi studiaste un po' di più».
.....
- 7) Appena arrivato disse: «Non avevo mai visto un panorama così bello».
.....
- 8) Lei affermò: «Non voglio più vedere quest'uomo, perché è uno stupido!»
.....
- 9) Dissi: «Credo che lei questa volta abbia davvero ragione».
.....
- 10) Il capo disse: «Ieri siete venuti in ritardo e io questo non lo tollero».
.....

2. >> Trasformare le frasi dal discorso diretto al discorso indiretto. p. 267

Es. Paola mi disse: «Vieni da me questo pomeriggio, perché devo raccontarti una cosa molto importante che non posso dire ora al telefono».

Paola mi disse **di andare** da **lei quel** pomeriggio, perché **doveva raccontarmi** una cosa molto importante che non **poteva dire allora** (in **quel momento**) al telefono.

- 1) Disse: «Partirò dopo pranzo con l'aereo delle 15.30 e non tornerò fino alla fine della prossima settimana»
.....
- 2) Ha ripetuto due volte: «È impossibile credere a questa storia. Ci crederò solo quando l'avrò visto con i miei occhi».
.....
- 3) Ha consigliato a tutti: «State attenti sulle strade, siate prudenti, non correte troppo e soprattutto non bevete alcol prima di mettervi alla guida».
.....
- 4) Alla precisa domanda dell'avvocato, il testimone rispose: «Ricordo esattamente la faccia dell'uomo che ha sparato: quell'uomo è certamente l'imputato!»
.....
- 5) Ripeté: «Sarebbe bene che voi spiegaste meglio quello che volete dire, perché credo che nessuno abbia capito».
.....

3. >> Trasformare le frasi dal discorso diretto al discorso indiretto. ☑ p. 267

Es. Silvio disse: «Sono certo che Gianna mi ha detto tutta la verità. Lei non sarebbe capace di ingannarmi».

Disse che **era** certo che Gianna **gli aveva detto** tutta la verità e che lei non **sarebbe stata** capace di ingannarlo.

1) Quella donna mi mostrò una fotografia e mi disse: «Questi sono i miei due figli. Il maggiore ha ventun anni e studia ingegneria, mentre la più piccola non ha ancora finito il liceo, ma ha già deciso per l'anno prossimo di studiare archeologia».

2) Il nuovo direttore mi chiese: «Da quanti anni Lei fa questo lavoro? Quali sono i suoi titoli di studio? Come si trova nella nostra ditta?»

3) L'uomo lanciò un'occhiata a quelli che lo stavano ascoltando e disse: «Le vostre accuse sono del tutto infondate. Voi non eravate presenti e dunque non potete giudicare il mio operato».

4) Carlo mi ripeté più volte: «Arrivati a questo punto posso dire di avere fatto tutto il possibile per evitare ogni tipo di problema con mia moglie».

5) Loro domandarono: «Ma dove sono andati a finire quei due ragazzi che erano qui pochi minuti fa?»

4. >>> Trasformare le frasi dal discorso diretto al discorso indiretto. ☑ p. 267

Es. Giulio mi disse: «Se potessi aiutarti lo farei volentieri, ma purtroppo non mi sarà possibile a causa dei molti impegni che ho».

Giulio mi disse che **se avesse potuto mi avrebbe aiutato** volentieri, ma che purtroppo non **gli sarebbe stato** possibile a causa dei molti impegni che **aveva**.

1) Il direttore mi disse: «Lei deve arrivare in ufficio sempre in orario! Da domani non ammetterò più i Suoi ritardi!»

2) Mio padre dice sempre: «Ricordati che nella vita non c'è bisogno solo di fare il proprio dovere. Qualche volta occorre fare anche di più e dunque non dimenticarti mai di aiutare le persone che si trovano in difficoltà».

3) Il professore mi guardò e mi disse: «Non credo che tu abbia capito tutto quello che ho spiegato, altrimenti avresti fatto meglio questo esercizio».

4) Il medico disse a mia madre: «Non si preoccupi, signora. Suo figlio non si è fatto nulla di particolarmente grave. Cadendo dalla bicicletta, ha battuto la testa ed è rimasto per qualche minuto privo di sensi, ma le posso assicurare che adesso sta meglio di prima!»

5) Ci ripete sempre: «Ditelo a vostro padre, se ne avete il coraggio!»

5. >>> Trasformare le frasi dal discorso diretto al discorso indiretto. ☑ p. 267

Es. Marta mi disse: «Va' tu a prendere il latte stamattina! Io ci sono già andata ieri e oggi tocca a te».

Marta mi disse **di andare** io a prendere il latte **quella** mattina, che lei ci era già andata il giorno prima e quel giorno toccava a me.

1) Ci chiesero: «Dove eravate quando avevamo bisogno di voi? Perché ci avete rifiutato il vostro aiuto? Ci avete voltato le spalle proprio quando abbiamo bussato alla vostra porta e questo non potremo mai dimenticarlo».

2) Non rispose, ma disse soltanto: «Mi è venuta in mente un'idea davvero straordinaria, ma adesso non ho tempo di spiegarvela».

3) Mi dissero: «Vieni qui da noi e dicci che cosa hai combinato in tutti questi anni. Ti aspettiamo a casa nostra domani sera all'ora di cena».

4) Al telefono le dissi: «Verrò da te appena avrò terminato questo lavoro che mi ha tenuto impegnato per tutto questo mese. Ho una gran voglia di vederti e di raccontarti tutto».

5) Ripete sempre: «Non comportatevi male e dite sempre al vostro insegnante tutto quello che non avete capito. Ricordatevi che è molto importante avere un buon rapporto con tutti i vostri professori».

6. >>>> Trasformare le frasi dal discorso diretto al discorso indiretto. ☑ p. 268

Es. Rispose: «Secondo me questa non è la soluzione a tutti i nostri problemi. Al contrario, io credo che una simile decisione accresca ancora di più i problemi che già abbiamo e potrebbe persino metterci in cattiva luce con la nostra direzione».

Rispose che secondo **lui quella** non **era** la soluzione a tutti i **loro** problemi. Al contrario, **lui credeva** che una simile decisione **accrescesse** ancora di più i problemi che già **avevano** e che **avrebbe potuto** persino metterli in cattiva luce con la direzione.

1) Il Primo Ministro iniziò così il suo discorso: «Sono certo che tutti voi avete compreso l'importanza delle deliberazioni che il governo ha preso nelle ultime settimane. Credo che ci troviamo davanti a un periodo di grandi sacrifici, ma anche di grandi soddisfazioni e che tutti i cittadini abbiano capito il valore e la necessità delle decisioni prese. Fra qualche minuto il Ministro dell'Economia vi fornirà i dettagli della manovra finanziaria che il governo si appresta a varare».

2) Il nostro direttore ci disse: «Se avessi saputo prima delle vostre difficoltà, sarei intervenuto subito. Sfortunatamente sono stato informato solo oggi di quello che è accaduto e non posso certo risolvere tutta la questione in poche ore. Vi prometto, comunque, che farò tutto quello che è in mio potere per aiutarvi. Abbiate fiducia!»

7. >>>> Trasformare le frasi dal discorso diretto al discorso indiretto. ☑ p. 268

Es. Disse: «Ero venuto qui da voi solo per avere alcune informazioni sulla vostra attività e sulle iniziative che avete preso negli ultimi anni».

Disse che **era andato** lì da **loro** solo per avere alcune informazioni sulla **loro** attività e sulle iniziative che **avevano preso** negli ultimi anni.

1) Mi disse: «Tuo zio se n'è andato sbattendo la porta. Non ha voluto nemmeno ascoltare le mie ragioni; ha cominciato a urlare e a dirmi che non capivo niente. Credo proprio che abbia bisogno di qualche giorno di riposo e devi essere proprio tu a convincerlo di questo».

.....

.....

.....

.....

2) Mi rivelò: «Me ne andai da quell'ufficio soltanto dopo che mi fu promesso che tutti i miei diritti sarebbero stati rispettati. Ricordo che fu lo stesso capo a rassicurarmi su questo punto, dicendomi che non era il caso di preoccuparsi».

.....

.....

.....

3) Ecco che cosa mi risposero: «Dobbiamo partire e non abbiamo tempo di parlare con te di questa faccenda. Entro pochi giorni saremo di ritorno e parleremo anche di questo. Adesso va' e non ti preoccupare: tutto si sistemerà».

.....

.....

.....

.....

Test 1 >

Scegliere la frase giusta.

☑ p. 268

1. Mi disse: «Questa volta non credo che abbia ragione tu».
 - a. Mi disse che questa volta non credeva che avevo ragione io.
 - b. Mi disse che quella volta non credeva che aveva ragione lui.
 - c. Mi disse che quella volta non credeva che avessi ragione io.

2. Rispose: «Non voglio assolutamente rischiare nulla».
 - a. Rispose che non vuole assolutamente rischiare nulla.
 - b. Rispose che non voleva assolutamente rischiare nulla.
 - c. Rispose che non vorrebbe assolutamente rischiare nulla.

3. Aggiunse: «D'ora in avanti nel nostro ufficio non sarà più possibile lavorare dopo le otto di sera!»
 - a. Aggiunse che d'allora in avanti nel suo ufficio non sarebbe stato più possibile lavorare dopo le otto di sera.
 - b. Aggiunse che da ora in avanti nel loro ufficio non sarebbe stato più possibile lavorare dopo le otto di sera.
 - c. Aggiunse che d'allora in avanti nel loro ufficio non sarebbe stato più possibile lavorare dopo le otto di sera.

4. Dissero: «Crediamo che tutto questo non sia possibile».
 - a. Dissero che credevano che tutto quello non fosse possibile.
 - b. Dissero che credevano che tutto questo non fosse possibile.
 - c. Dissero che credono che tutto questo non sia possibile.

5. Disse: «Se potrò aiutarvi, lo farò di sicuro».
 - a. Disse che se potesse aiutarli, lo farebbe di sicuro.
 - b. Disse che se avesse potuto aiutarli, l'avrebbe fatto di sicuro.
 - c. Disse che se avesse potuto aiutarvi lo farebbe di sicuro.

Test 2 >>

Scegliere la frase giusta.

 p. 268

1. Disse: «Vieni subito qua da me! Fallo immediatamente!»
- a. Disse di venire subito là da lui, di farlo immediatamente.
- b. Disse di andare subito qua da lui, di farlo immediatamente.
- c. Disse di andare subito là da lui, di farlo immediatamente.
2. Mi chiese: «Perché tu e tua moglie non venite con noi alla festa?»
- a. Mi chiese perché io e mia moglie non venissimo con loro alla festa.
- b. Mi chiese perché io e mia moglie non andassimo con loro alla festa.
- c. Mi chiese perché lui e sua moglie non andassero con loro alla festa.
3. Affermò: «Abbiamo fatto tutto quello che era nelle nostre possibilità. Non abbiamo nulla da rimproverarci.»
- a. Affermò che avevano fatto tutto quello che era nelle loro possibilità e che non avevano nulla da rimproverarsi.
- b. Affermò che avevano fatto tutto quello che era nelle loro possibilità e che non avevano nulla da rimproverarci.
- c. Affermò che avevano fatto tutto quello che era nelle loro possibilità e che non avevano avuto nulla da rimproverarsi.
4. Dissi: «Non desidero assolutamente venire con voi.»
- a. Dissi che non desiderava assolutamente venire con loro.
- b. Dissi che non desideravo assolutamente andare con loro.
- c. Dissi che non desideravo assolutamente venire con loro.
5. Disse: «A questa domanda non posso rispondere.»
- a. Disse che a questa domanda non poteva rispondere.
- b. Disse che a quella domanda non potesse rispondere.
- c. Disse che a quella domanda non poteva rispondere.

6. Disse: «Tu hai le tue ragioni, ma devi capire anche quelle degli altri.»
- a. Disse che lui ha le sue ragioni, ma che deve capire anche queste degli altri.
- b. Disse che lui aveva le sue ragioni, ma che doveva capire anche quelle degli altri.
- c. Disse che lui aveva le sue ragioni, ma che doveva capire anche queste degli altri.
7. Dice sempre agli studenti: «Ricordatevi che dovete studiare duramente se volete fare carriera e guadagnare molti soldi.»
- a. Dice sempre agli studenti di ricordarsi che dovevano studiare duramente, se volevano fare carriera e guadagnare molti soldi.
- b. Dice sempre agli studenti che si ricordano che devono studiare duramente, se volevano fare carriera e guadagnare molti soldi.
- c. Dice sempre agli studenti di ricordarsi che devono studiare duramente, se vogliono fare carriera e guadagnare molti soldi.
8. Mi domandò: «Sa per caso che ore sono? Non ho l'orologio.»
- a. Mi domandò se per caso sapessi che ore erano, perché non aveva l'orologio.
- b. Mi domandò se per caso sapessi che ore fossero, perché non aveva l'orologio.
- c. Mi domandò se per caso sapevo che ore erano, perché non aveva l'orologio.
9. Disse: «Voi credete che io sia uno stupido, ma vi sbagliate.»
- a. Disse che loro credevano che lui era uno stupido, ma si sbagliavano.
- b. Disse che loro credevano che lui fosse uno stupido, ma si sbagliavano.
- c. Disse che loro credevano che lui sia uno stupido, ma si sbagliavano.
10. Mi domandò perplesso: «Chi sei tu e che cosa vuoi?»
- a. Mi domandò perplesso chi fosse e che cosa volesse.
- b. Mi domandò perplesso chi ero e che cosa volevo.
- c. Mi domandò perplesso chi fossi e che cosa volessi.

Test 3 >>>

Scegliere la frase giusta.

 p. 268

1. Iniziò il discorso con queste parole: «Siamo qui tutti riuniti per eleggere il nostro nuovo rappresentante nel consiglio direttivo. Spero che tutti vogliano dare il loro contributo per il buon esito della votazione».
- a. Iniziò il discorso dicendo che erano tutti lì riuniti per eleggere il loro nuovo rappresentante nel consiglio direttivo e che sperava che tutti volessero dare il loro contributo per il buon esito della votazione.
- b. Iniziò il discorso dicendo che erano tutti lì riuniti per eleggere il loro nuovo rappresentante nel consiglio direttivo e che sperava che tutti volevano dare il loro contributo per il buon esito della votazione.
- c. Iniziò il discorso dicendo che erano tutti lì riuniti per eleggere il loro nuovo rappresentante nel consiglio direttivo e che sperasse che tutti volessero dare il loro contributo per il buon esito della votazione.
2. Disse: «Non fatevi nessuna illusione! Non dimenticherò mai il male che mi avete fatto. Voi tutti dovrete vivere per sempre con questo terribile rimorso! Solo la morte potrà liberarvi dalle sofferenze che io stesso vi procurerò!»
- a. Disse di non farsi nessuna illusione. Lui non avrebbe dimenticato mai il male che lo avevano fatto. Tutti loro avrebbero dovuto vivere per sempre con quel terribile rimorso e solo la morte avrebbe potuto liberarli dalle sofferenze che lui stesso gli procurava.
- b. Disse che non si facessero nessuna illusione. Lui non avrebbe dimenticato mai il male che gli avevano fatto. Tutti loro avrebbero dovuto vivere con quel terribile rimorso e solo la morte avrebbe potuto liberarli dalle sofferenze che lui stesso gli avrebbe procurato.
- c. Disse di non farsi nessuna illusione. Lui non avrebbe dimenticato mai il male che gli avevano fatto. Tutti loro dovrebbero vivere per sempre con quel terribile rimorso e solo la morte potrebbe liberarli dalle sofferenze che lui stesso gli procurerebbe.

Test 4 >>>>

Scegliere la frase giusta.

 p. 268

1. a. Disse che non intendeva stare ad ascoltare le offese di quegli uomini e che non avrebbe permesso a nessuno di ingiuriare lui o la sua famiglia.
- b. Disse che non intendeva stare ad ascoltare le offese di questi uomini e che non avrebbe permesso a nessuno di ingiuriare lui o la sua famiglia.
- c. Disse che non avrebbe inteso stare ad ascoltare le offese di quegli uomini e che non avrebbe permesso a nessuno di ingiuriare lui o la sua famiglia.
- d. Disse che non intenderebbe stare ad ascoltare le offese di quegli uomini e che non avrebbe permesso a nessuno di ingiuriare lui o la sua famiglia.
- e. Disse che non intendeva stare ad ascoltare le offese di quegli uomini e che non permetterebbe a nessuno di ingiuriare lui o la sua famiglia.
2. a. Il padre gli chiese che intenzioni aveva per quanto riguardava gli studi, dato che non si era ancora iscritto a nessuna facoltà universitaria e sembrava anche indeciso se lavorare o no.
- b. Il padre gli chiese che intenzioni aveva per quanto riguardasse gli studi, dato che non si era ancora iscritto a nessuna facoltà universitaria e sembrava anche indeciso se lavorare o no.
- c. Il padre gli chiese che intenzioni avesse per quanto riguardava gli studi, dato che non si era ancora iscritto a nessuna facoltà universitaria e sembrava anche indeciso se lavorare o no.
- d. Il padre gli chiese che intenzioni avesse per quanto riguardavano gli studi, dato che non si era ancora iscritto a nessuna facoltà universitaria e sembrava anche indeciso se lavorare o no.
- e. Il padre gli chiese che intenzioni avesse per quanto riguardasse gli studi, dato che non si era ancora iscritto a nessuna facoltà universitaria e sembrava anche indeciso se lavorare o no.

3. a. Guardando la fotografia le dissi che quel bambino non le assomigliava affatto e che aveva gli occhi del tutto simili a suo padre, mentre per quanto riguardava il carattere nessuno era in grado di giudicare, dato che era ancora troppo piccolo. Le chiesi se era dispiaciuta per quello che avevo detto, ma mi rispose di no, dato che era d'accordo con me.
- b. Guardando la fotografia le dissi che questo bambino non le assomigliava affatto e che aveva gli occhi del tutto simili a suo padre, mentre per quanto riguardava il carattere nessuno era in grado di giudicare, dato che era ancora troppo piccolo. Le chiesi se era dispiaciuta per quello che avevo detto, ma mi rispose di no, dato che era d'accordo con me.
- c. Guardando la fotografia le dissi che quel bambino non le assomigliava affatto e che aveva gli occhi del tutto simili a suo padre, mentre per quanto riguarda il carattere nessuno era in grado di giudicare, dato che era ancora troppo piccolo. Le chiesi se era dispiaciuta per quello che avevo detto, ma mi rispose di no, dato che era d'accordo con me.
- d. Guardando la fotografia le dissi che quel bambino non le assomigliava affatto e che aveva gli occhi del tutto simili a suo padre, mentre per quanto riguardava il carattere nessuno era in grado di giudicare, dato che era ancora troppo piccolo. Le chiesi se fosse dispiaciuta per quello che avessi detto, ma mi rispose di no, dato che era d'accordo con me.
- e. Guardando la fotografia le dissi che quel bambino non le assomigliava affatto e che aveva gli occhi del tutto simili a suo padre, mentre per quanto riguardava il carattere nessuno era in grado di giudicare, dato che era ancora troppo piccolo. Le chiesi se fosse dispiaciuta per quello che avevo detto, ma mi rispose di no, dato che era d'accordo con me.